

# SAVE TIME

## Get your child's flu shot at school!

A team will be at your child's school this fall to offer flu immunizations.

In order for your child to receive a flu shot, please fill out the attached paperwork and return it to your child's classroom teacher **no later than the day before the scheduled clinic**. If you wish for your child to "opt-out" of this clinic and not receive a flu vaccine, please do not return the forms.

School	Date
Seeliger ES	10/11/19
Carson HS	10/17/19 - 10/18/19
Early Childhood	10/18/19
Fritch ES	10/21/19
Empire ES	10/21/19
Mark Twain ES	10/22/19
Bordewich Bray ES	10/23/19
Fremont ES	10/24/19
Pioneer HS	10/24/19
Eagle Valley MS	10/28/19
Carson MS	10/29/19

The following forms ***must*** be complete for your child to participate:

- Consent form must be completed, all allergies listed, signed, and returned to school.
- Complete the insurance status on the consent form and attach a copy of the insurance card.
- Sign HIPAA acknowledgement statement on the consent form.

**If you do not have insurance, you will not be turned away.**

**For uninsured or underinsured, the flu shot is \$20.**

Please review the Vaccine Information Statements, Frequently Asked Questions, and the Notice of Privacy Practices before the school clinic:

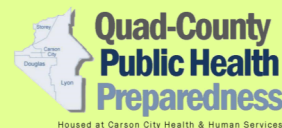
[www.gethealthycarsoncity.org](http://www.gethealthycarsoncity.org)

[www.carsoncityschools.com](http://www.carsoncityschools.com)

\*If you would like a print copy of these documents, please contact us.

**Have questions or need more information?  
Please contact:**

Cari Rioux  
775-283-7905 • [Crioux@Carson.org](mailto:Crioux@Carson.org)



This project is offered through collaboration of Carson City Health and Human Services, Quad-County Public Health Preparedness, and Carson City School District.

# AHORRA TIEMPO

## ¡Obtenga la vacuna contra la gripe de su hijo en la escuela!

Un equipo estará en la escuela de su hijo este otoño para ofrecer vacunas contra la gripe.

Para que su hijo reciba la vacuna contra la gripe, por favor complete los documentos y devuélvalos a la maestra de su hijo **no más tarde del día antes de la clínica programada**. Si desea que su hijo sea "excluido" de esta clínica y no reciba la vacuna contra la gripe, no devuelva los documentos.

Escuela	Fecha
Seeliger ES	10/11/19
Carson HS	10/17/19 - 10/18/19
Early Childhood	10/18/19
Fritch ES	10/21/19
Empire ES	10/21/19
Mark Twain ES	10/22/19
Bordewich Bray ES	10/23/19
Fremont ES	10/24/19
Pioneer HS	10/24/19
Eagle Valley MS	10/28/19
Carson MS	10/29/19

### Los siguientes documentos deben estar completos para que su hijo participe:

- Documentos de consentimiento debe completarse, todas las alergias deben ser documentadas, firmadas y devueltas a la escuela.
- Complete la clasificación de seguro en el documentos de consentimiento y incluya una copia de la tarjeta de seguro
- Firme la declaración de reconocimiento de HIPAA en el documentos de consentimiento.

**Si no tiene seguro, no será rechazado. Para personas sin seguro o seguro que no cubre vacunas., la vacuna contra la gripe es \$20.**

Por favor revise las Declaraciones de Información de Vacunas, Preguntas Frecuentes y el Aviso de Prácticas de Privacidad antes de la clínica programada en la escuela:

[www.gethealthycarsoncity.org](http://www.gethealthycarsoncity.org)

[www.carsoncityschools.com](http://www.carsoncityschools.com)

\*Si desea una copia de estos documentos, contáctenos.

**¿Tiene preguntas o necesita más información?  
Por favor contactar:**

Cari Rioux  
775-283-7905 • [Crioux@Carson.org](mailto:Crioux@Carson.org)

